

Key Fact Statement « KFS019 » - Crédit EL-VISIO

Crédit à la consommation de type *Revolving*, utilisable par virement ou par carte bancaire internationale, « EL-Visio », requérant pour toute transaction (Retrait ATM et Achat sur un POS), la saisie du PIN code remis par la Banque sous pli fermé.

L'octroi d'un crédit EL-VISIO dépend de certaines conditions préalables notamment, l'âge du client (entre 18 et 70 ans), le montant des revenus/avoirs, le taux d'endettement et la limite du crédit à accorder. Le produit « EL-Visio » peut être souscrit en une seule devise, LBP ou USD. Les montants des transactions carte effectuées au Liban et à l'étranger sont convertis dans la devise souscrite, avant d'être imputés au débit du compte courant du client.

Service SMS « EL Info » : à chaque utilisation de la carte, un message SMS d'alerte est envoyé au numéro de téléphone portable remis par le client à la Banque.

La validité de la carte est de 3 ans.

قروض استهلاكي على شكل اعتماد متجدد ، يستعمل اما بواسطة تحاويل او بواسطة بطاقة الائتمان العالمية (VISA EL-VISIO).

للحصول على هذا الاعتماد يجب على العميل التمتع ببعض الشروط لناعية :
العمر (بين ١٨ و٧٠ سنة) ، المداخليل اللازمة ، نسبة المديونية و قيمة الائتمان الممنوح.

يتم فتح اعتماد EL-visio حسب خيار العميل بالليرة اللبنانية أو بالدولار الأميركي و يتم ربطه بحساب الشيكات المفتوح بالعملة نفسها. ان العمليات التي تتم بواسطة البطاقة في غير عملة حساب EL-visio تقيد على هذا الحساب بعد تحويلها وفقاً لسعر الصرف المحدد بتاريخه من قبل المصرف.

خدمة الرسائل القصيرة "EL info" : عند استخدام البطاقة، يتم إرسال رسالة قصيرة SMS إلى رقم الهاتف النقال المعطى من العميل.
- بطاقة صالحة لمدة ثلاث سنوات.

Plafond Carte mensuel	Maximum 1/3 du montant de la limite du crédit renouvelé chaque 9 du mois	الحد الأقصى للسقف هو ثلث المبلغ المرخص له و المحدد في الشروط الخاصة. يتجدد في التاسع من كل شهر	سقف البطاقة الشهري:
Validité de la carte	3 ans	ثلاث سنوات	صلاحية البطاقة:
Assurance	Décès, invalidité partielle ou absolue	على الحياة أو الإصابة بعجز جزئي أو كلي.	التأمين:
Cotisation Carte	Carte Principale : Carte Additionnelle : Opposition : Opposition & Réfection : Réclamation non justifiée : Réédition du PIN Code :	- \$20 / An \$50 \$60 \$40 \$10	رسم البطاقة: البطاقة الأساسية البطاقة الإضافية تجميد بطاقة تجميد و اعادة اصدار بطاقة شكوى غير مبررة اعادة اصدار رقم تعريف جديد
Evènements / Carte		لا شيء ٢٠ في السنة ٥٠ دأ ٦٠ دأ ٤٠ دأ ١٠ دأ	رسوم اخرى:
Retrait ATM / Commissions	ELB & Réseau IPN - LBP : ELB & Réseau IPN - USD : Hors IPN - LBP : Hors IPN - USD :	2% Min. 3.000 3% Min. 2\$ 3% Min. 4.500 3% Min. 3\$	السحوبات من الصرافات الألية: صرافات بنك الامارات و لبنان و شبكة IPN (LBP) صرافات بنك الامارات و لبنان و شبكة IPN (USD) صرافات خارج شبكة IPN (LBP) صرافات خارج شبكة IPN (USD)
Achats Carte	Date de valeur :	J+30	تقيد العمليات التي تتم بواسطة البطاقة لدى نقاط البيع حق ٣٠ يوماً
« EL Info »	Messagerie SMS :	\$1 / Mois	"EL INFO" الرسائل القصيرة
Frais	De Dossier : De Gestion : Timbre : Assurance : D'avenant :	25\$ 50\$ LBP 35.000 0,533% 25\$	الكلفة فتح الملف مصاريف الإدارة طوابع تأمين ملحق للعقد
Intérêts	Taux débiteur annuel LBP : Taux débiteur annuel USD :	17% 15,50%	معدلات الفائدة فائدة مدينة سنوية بالليرة اللبنانية فائدة مدينة سنوية بالدولار الأميركي
Limite	Minimum : 500\$ Maximum : 100.000\$	100.000\$ 100.000\$	سقف القرض الحد الأدنى: ٥٠٠ دأ الحد الأقصى: ١٠٠.٠٠٠ دأ
Virement / Mensualité	Virement minimum : Mensualité (prélevée le 8 de chaque mois) = 5% du montant utilisé, enregistré au dernier jour du mois (Min. 30\$ / LBP 45.000), et comprend une part d'amortissement en capital, les intérêts (calculés sur le montant utilisé à la date d'arrêté, le 25 de chaque mois) et la prime d'assurance.	10\$/LBP15.000	الحوالات الشهرية في الثامن من كل شهر يتم تسديد دفعة توازي ٥% من رصيد استعمال الاحتياطي في آخر يوم من الشهر السابق (حد أدنى ٣٠ دأ أو ٤٥,٠٠٠ ل.ل). و تشمل كل دفعة شهرية : جزءاً من تسديد الأصل. -الفوائد المحتسبة على الاستعمالات التي أجريت حتى تاريخ كشف الحساب أي ٢٥ من كل شهر.

Nom Client		الأسم و الشهرة
Identifiant Client		رقم الحساب
Je soussigné(e) déclare que ce produit répond à mes besoins, après avoir pris connaissance de ses caractéristiques et de ses conditions détaillées dans les contrats signés avec la Banque.		أنا الموقع أدناه، أصرح بأن هذا المنتج يتوافق مع متطلباتي، بعد الاطلاع على خصائصه وشروطه المفصلة ضمن العقود الموقعة مع المصرف.
Signature Client		توقيع العميل

Ces informations sont valables au jour de l'impression de ce document. Emirates Lebanon Bank SAL se réserve le droit d'en modifier le contenu et en avisera les clients.

ان هذه المعلومات هي صالحة بتاريخ طبع هذا المستند . ان بنك الامارات و لبنان ش.م.ل يحتفظ بحقه بتعديل مضمون هذا المستند وسيعلم عملاءه بذلك.